



Kanji Report to the Board of Governors

レポート(ウィリアム・スポサトレポート)

Complaint on Alleged Conflict of Interest in Two Articles in the No. 1 Shimbun

Issued: January 3, 2014

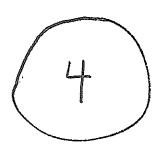
--Given their prior role in the commission's report, the two should have flagged this to the board liaison for the Publications Committee so that there would be no question of bias.

2人(ハリスとスター)は理事会に報告すべきだった。

The two were paid by the commission, a public interest body, for work undertaken...

2人(ハリスとスター)は国会事故調から報酬を得ていた。

The Kanji notes for the board's attention, however, the recommendation in the complaint that a separate committee be formed to oversee the work of those putting together the magazine. As previously noted, the Kanji remains concerned with the current structure of the Publications Committee, with the direct work, payment to contributors and oversight of the publication undertaken by the same group of people. Potential action on this issue is for the Board to consider.



Owner, Speechwriter Inc. and Public Relations and Communications Consultant

Japan | Public Fielations and Communications

Current

Breathailer inc.

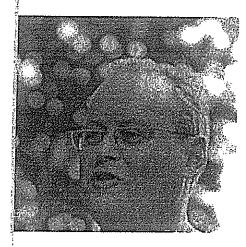
Pervene.

Nissan Mator Corporation, Mazda Motor Co., trable

Educator

The University of British Coumbia

海外の優良ユーザにリーチ。質の高い海外モバイルユーザを獲得。インストニルされた



John R. Harris

2.00

Owner, Speechwriter Inc. and Public Relations and Communications Consultant

Japan | Public Relations and Communications

Current Speechwriter Inc.

Previous Nissan Motor Corporation, Mazda Motor Co., blabla

Education The University of British Columbia

Connect

Send John R. InMail

458



https://jp.linkedin.com/in/john-r-harris-65a1553

Background



Experience

Speechwriter and communications strategist

Speechwriter Inc.

January 2000 - Present (16 years 2 months) | Tokyo, Japan

I'm a communications strategist and speechwriter consulting for senior corporate executives, entrepreneurs and politicians on three continents. Having written intensively for the CEOs of several major global brands, the auto industry is my marquee specialty. I've also got extensive experience in travel marketing strategy, urban transit and election campaigns for politicians in Canada, Japan and believe it or not! — Afghanistan. These days I do a lot of ghostwriting/editing of books for public intellectuals and entrepreneurs. Speechwriting may not be brain surgery, but the two have one thing in common. When looking for a neurosurgeon, you don't go for the cheapest, you go for the best. The same wisdom applies with writing.

Speechwriter (on retainer)

Nissan Motor Corporation 2005 – 2008 (3 years)

NISSAN MUTOR CORPORATEXN







Speechwriter

Mazda Motor Co.

2001 - 2005 (4 years)

blabla

blabla



Harris July 6, 2012 email, same day as the FCCJ press conference, reveals that he was working for the commission.

on 2012/07/06, at 12:26, John R. Harris wrote: Fukunaga-san,

(I'm sorry, I told Georges that I cannot do this. I am working on the Kurokawa Commission and am really, really busy this week!

[Gomen! John

彼が国会事故調のために仕事していたことを明らかにする、2012年7月6日、FCCJ記者会見と同日のハリスのEメール。

On 2012/07/06, at 12:26, John R. Harris wrote:

福永さん、

すみません、私はできないとジョージに伝えました。黒川委員会に取り組んでいて、本当に、本当に今週は忙しい。

ごめん!

----Original Message----

From: FCCJ NOTICE <tsushin2@fccj.or.jp>

To: undisclosed-recipients:;

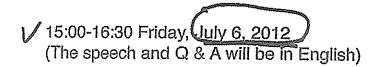
Sent: Wed, Jul 4, 2012 9:14 am

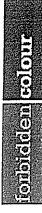
Subject: FCCJ July 6 15:00 Diet Fukushima Report, by Kiyoshi Kurokawa

PRESS CONFERENCE

Kiyoshi Kurokawa

Chairman, The National Diet of Japan Fukushima Nuclear Accident Independent Investigation Commission





based graphic designer for all your is Andrew Pothecary: a Tokyoeditorial, books, logos, flyers, print design work. Business, フォビデン・カラー) Forbidden Colour posters etc

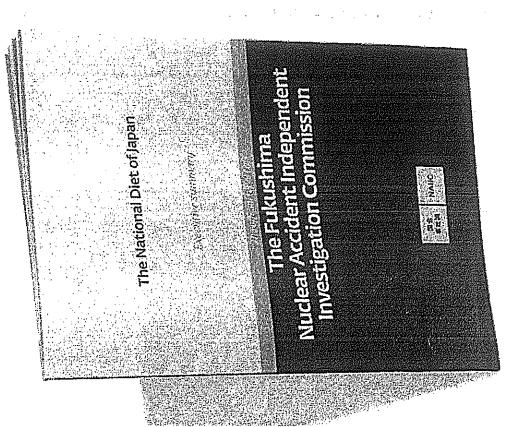
pothecarya@gmail.com



Alphaville is here!

BUSINESS

Fukushima National Investigation, report in English 東京電力福島原子力発電所載故調査委員会、レポートの英語でヴァー





とうらく ロロイのでの

TOUR TOY

Managing Editor at Next Inc. / Freelance Writer and Editor

五卷一糖為,醽宋

製在の徴職 / Next Inc. (Mita, Tokyo), Foreign Correspondents' Club of Japan, Kendo-World

Magazine

The Japan News (formerly The Dally Yomiuri), The National Diet of Japan Fukushima 対側の金融

Nuclear Accident Independent Investigation Commission (NAIIC), Urban Connections

International Budo University

题量

陽準

Tylerさんが受信した推薦。1件

個人からむサイト をもせんて



社団法人 日本外国特派員協会

The Foreign Correspondents' Club of Japan

100-0006 Japan, Tokyo-to, Chiyoda-ku, Yurakucho 1-7-1, Yurakucho Denki North Building 20F http://www.fccj.or.jp E-mail: front@fccj.or.jp Tel:+81-3-3211-3161 Fax:+81-3-3211-3168

> Draft - SP BOARD Meeting. 10 am, June 18, 2013

Present: G. Baumgartner, M. Koelling, M. Fukunaga, S. Kakuchi, J. Soble, L. Birmingham, Y. Murakami, T. Jimbo, C. Pomeroy, L, Cisar, Joan Anderson.

Search for GM-three candidates have been shortlisted. A decision was taken to meet two candidates-Mr Yanaka and Ms Tsuchiya-on June 25th. Final choice will be made after that. Miyake san will be in charge of the new contract. The new BOD will be invited to join the meeting on June 25th.

PAC event issue—Joint Event Hosting requests will be resolved after approval by the BOD.

A thank you letter will be sent by Iwamura on behalf of the President to all committee chairs for their hard works for 3 years in Baumgartner board.

Jimbo presented a letter by the FCCJ Toast Masters that requested the FCCJ logo on its website. The BOD decided against this. The current agreement for Toastmasters is the use of the Club premises for its meetings and events are posted on FCCJ website. It was noted the group is not a FCCJ committee.

Hasegawa arrived at 11:30.

FCCJ web design project—Gregory Starr has interviewed six companies. He recommended NEXT Inc., a globally competitive company. Cost is Yen 2,160,500, plus tax. The site to be completed this year after which Starr and his team will be in charge in-house.

BOD approved the budget for the new design.

Starr mentioned that Word Press programming is used by most organizations and it will be easy to use for other FCCJ committees. It was also noted that Paragraph 7-4 by Laws -cannot hire a member as staff- "Section Seven. Miscellaneous Membership Provisions. Paragraph 7-4.

No member or any spouse, spouse-equivalent, child, or personal guest of a member, shall be employed by the Club on its staff. No member shall have Club staff as his or her personal guest on Club premises. However the Board of Directors at its discretion may engage a member for occasional services of a professional nature."

Rike Wooten reported that Yoshida san and Nakajima san will be working with the web team.

The meeting ended at 12pm.

Submitted

Suvendrini Kakuchi Secretary

> Georges Baumgartner President





fonzurul Hoq ılian Byal? ıstin McCurry	4
ilian Ryal? ((6
ilian Ryal? ((6
,	<u>(6</u>
sia McCarv	
.,,,,	9
wers Rabinson	11
iny McNicol	12
fatt Als	lj
irošo Yoda and Matt Alt	14
on Zaeman	16
ere MtChine	18
alas ya dalasa da shaqara ka da sa	#20
	19
	19
	wen Robinson my McNicol att Als iroko Yoda and Matt Alt an Zaeman

Word from the Club

"He's being extremely Japanese about this. He's trying to forget



carrectthe school no Askimbun@focjon.jp

Edinor and Publisher John R. Parris. M. Art Director Archew Followary news, holidanologisms.
Authorn Edinor Geoff Todac
Edinorial Andriam Numericki Imagnica
Three Courdinaur Alcies Miyaks

FCCI BOMBO OF DIRECTORS Trendent Georges Zuungamer, Sen Aliocal Binica LEVice President Martin Locality. Sanda all 1 and Vice President Maisse Publicings, Tel Sizray Secretary Severelent Tablesi, leter free linke Treaturer Jarathan Salde, Fazarel Year Mirectres at Large lary Brediglam, Index Bodita Winkami, Uli Yoro Hasegana. Iš japas toli štiže Sūbii Sini Tets 10 Jimiso, Vien Ares Kriezda, kr Extin Chicks Income

FCC) COMMITTEE CHAIRS Anniciste Members Litizen fota Anderson Deficy Memoral Scholarskip 4 Professional Development Matural Statutage Teneralnerini Sanéra Yan Exhibitions Anuse Oxides Figure Journau Soble Fond & Beverage Meast Rosset Premion of the Press Kashion Arbert Mount & Property Manin Keeling Human kerourosi Mistaki Fekusiga Improvement Mary Gerbert, El Memer Information, Technology Policy Council Trigio Jenha Korki Yashin Youtakani Library/Worksoom Suverdrasi Katowina South bloyens Membership Mazzarai iliwi Marketing Advisory TIP. Morke Edwin Kannest, Karen Severus Professional Activities Beryl Tung. Birk William Plesto Archive Lucy Immenglam Zubliratinas John X Harra 😼 Shadan Išojin Kar Antoo, Yeshicibi limima



In this issue The Front Page From the President Jucy Birmitgham Blessed in Dangkok Given Robinson The state of the (nuclear) nation Justin McClerry Can a 4kg, 1400-page report - Niposhi Kurekowe change a country? Profile: Oxid McNeill lucy Alexander 10 Fall colors: Peak viewing at Japan's Korai Saxriis 12 international film festivals The load of the rings Fred Warrate 14 Tony Bennett is in the house Julian Ryall 15 Exhibition The shine of Khmer children (1994-2010) Naku Seita 17 Remembering David Coll Glanco, John R. Florris 18 1974-2013 FOP retooling for a new mission Michoel Penn 18 Rememberizing Ray Falls Cherles Pomeror 41 Mew members 19 New in the Lbrary 19



czziectóweczan no.1shimbungszcjar.jp

Tricor Gingney Sucr |
Publisher John R. Han a |
Art Director Andrew Pollector |
www.fritchecolorism
Audition Editor Good Tudge
Editorial Andreamy Normalis Swinera,
Tylor Bothmar V
Photo Coordinator Action Migale

Hill echard or industrious
President duch Estennighem, Feelene
Est Vice Bresident Marin Koeling,
Ekufekker
Manadi Inkuraga, Terkuray
Senretary Maland Pean, ikapite Meradjung
Trekunia Georges Sanciparane.
New Zedouel Edwice
Hirschure George Sanciparane.
Teren Emon, Pale Sanc Nasca, to
Vichio Mendana. Hil
New Hingawa, 25 himseldah Midsi
Alian Sergi, Indian
Kanfi Wilder Spoten, Eweben Nascan
Kanfi Wilder Spoten, Eweben Nascan

FCCJ COMMITTEE CHAIRS Advocide Meador Lisison Ken Selve-Przematnował Sandra Maci Fahildison Brow Osissere findice Course Swengation F&B like Worden Freedom of the Free Michael Pres-18kP Wartin Kreiting, Paul Broken III. Maraki Pakanga Improvenuest Ed Menier IYEC John Bond, Engl Emed Kricki Ymturchtorakasil LAW Sowieżnia, Kakaski, Kwyla (drygma. Membership Answert Big, Wier Wengrar. Kena Dali Sitekeling Committee unicidel Marke Rusez Serems, labora Kannial TAC: Act Wellmann, David McKell Beldlevettene telen & Treese



The leader of an effort to bring accountability to the Fukushima nuclear accident looks back at the effects of the historic report.

Can a 4kg, 1400-page report change a country?

by Dr. Kiyoshi Kurokawa

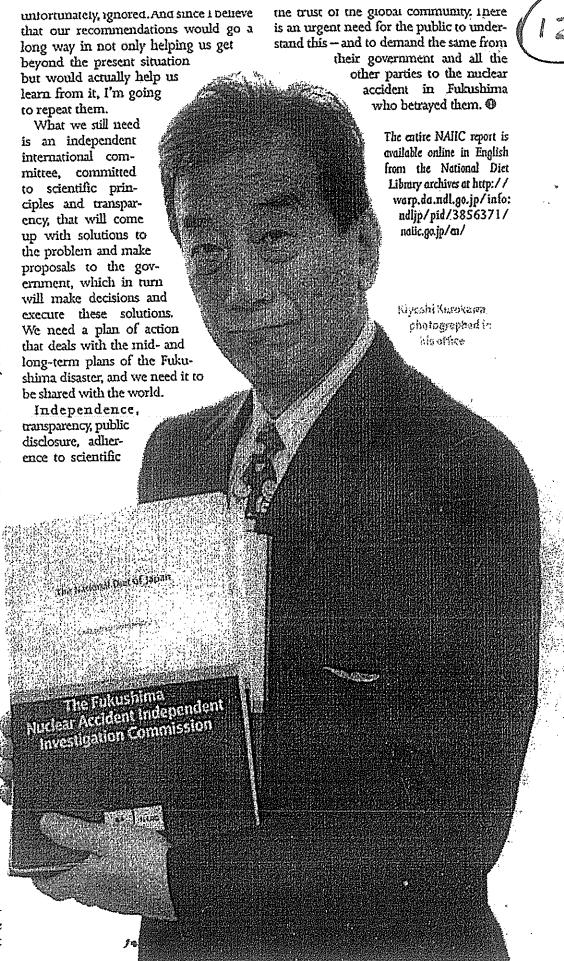
ear oversight mentioned above. is Satoshi Ishibashi, a senior team who launched a project with a dedicated young people called, aplest Explanation of the National apan Fukushima Nuclear Accident dent Investigation Commission." bsite that intends to make all the ated scientific discoveries made ommission understandable to the public. It's an excellent resource, recently added a series of videos strates the findings in a very visule way. It's only in Japanese, but sh version is now being produced. a Aikawa is another of our team ually left behind a budding career r to join NAIIC. She had been at one of Japan's major papers, esearch on the nuclear accident, the came to us. After the commiss dissolved, I asked her about her he told me that she was going to e her research on the victims of ister on her own. I had been surther leaving her newspaper career us, and I was even more moved. is decision.

igust, the results of her research ublished in a report - titled Hinon "The vulnerable evacuees") - that ents the experiences of many whose fates are out of their . It is an excellent, powerful nd I was pleased to be able to

iduals like Shiina, Ishibashi and are helping to make sure that clear accident and its victims on the nation's agenda. Given ent political and social climate, not easy to do. But as much as heir efforts, they do not in any cuse the continued floundering yone involved in the governand industrial efforts since sis began.

comment for it.

lecture at the U.S. National ay of Sciences (NAS) earlier ir, I pointed out how the meanthe word "accountability" has ist in its translation to Japanese. I ed that in Japanese, accountabilranslated as "the responsibility in." rather than the true meanhich is "the responsibility to the duty one has been given." "Account-' in fact, has more weight than the responsibility" - except in Japan, it



----Original Message-----

From: naiic_kouhou <reply@naiic.jp>

To: rschref rschref@aol.com> Sent: Tue, Jul 24, 2012 :29 am

Subject: RE. questions

Dear Mr. Schreffler,

Thank you for your email and interest in our Fukushima independent investigation commission.

Our Global Edition of the report's

Executive Summary in English is intended solely as a convenience for the

non-Japanese-reading global audience. It includes selected

elements from the

entire Japanese report including reference material, in addition of charts (map

of Japan, etc.) to make it easier for the global audience to understand.

However, if any questions arise related to the accuracy of the information

contained in the translation, please refer to the Japaneselanguage version of

the Commission Report, which is the official version of the document. If there

are any discrepancies or differences between the Japaneselanguage version and

this Global edition, the Japanese-language version shall prevail.

We are

currently in the midst of translating the main report into English.

Please

see our progress online at http://naiic.go.jp/en

Thank you again for your

kind support.

----- Forwarded message -----

From:

<rschref@ael:com<mailto:rschref@aol.com>>

Date: 2012/7/20

Subject

questions

To:

kiyoshikurokawa.blog@gmail.com<mailto:kiyoshikurokawa.blog@gmail
.com>

Dear

Prof. Kurokawa,

There has been considerable discussion and debate in various fora about your

decision to issue the Fukushima report in two languages. Could you provide

some background on how this came about? For instance: 1) Was this

part of

your mandate - to translate the report into English? 2) Why not French

or

German? 3) And why were there differences in parts of the English

and

Japanese executive summaries? 4) Were there also differences in the

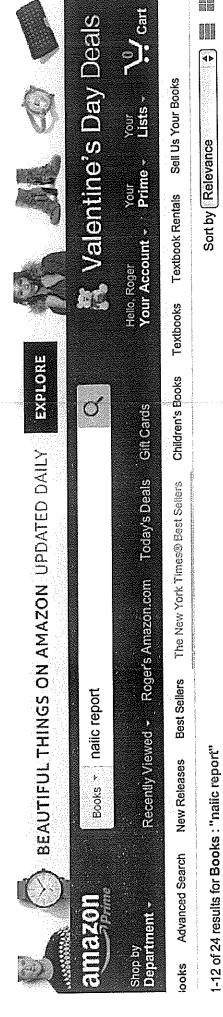
main

report?

Thank you.

Roger Schreffler Journalist





The Fukushima Nuclear Accident Independent Investigation Commission (NAIIC) Official Report (Executive Summary... 2012 by National Diet of Japan

cese Leaf

\$14.15 used & new (1 offer)

Engineering & Transportation (7)

Health, Fitness & Dieting (2)

History (5)

Computers & Technology (1)

Business & Money (10)

Show results for

Any Category

Books

John a Drafte Daftere C